

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Stellen Sie sicher, dass UA-Profile vor extremen Temperaturen oder Feuchtigkeitseinflüsse n geschützt sind, um Verformungen oder Schäden zu vermeiden.	Make sure UA profiles are protected from extreme temperatures or moisture to avoid deformation or damage.	Assurez-vous que les profils UA sont protégés dans des températures ou de l'humidité extrêmes pour éviter toute déformation ou dommage.	Assicurarsi che i profili UA siano protetti da temperature o umidità estreme per evitare deformazioni o danni.	Zorg ervoor dat UA-profielen beschermd zijn tegen extreme temperaturen of vochtigheid om vervorming of schade te voorkomen.	Asegúrese de que los perfiles UA estén protegidos de temperaturas o humedad extremas para evitar deformaciones o daños.	Zajistěte, aby byly UA profily chráněny před extrémními teplotami nebo vlhkostí, aby nedošlo k deformaci nebo poškození.	Osigurajte da su UA profili zaštićeni od ekstremnih temperatura ili vlage kako biste izbjegli deformacije ili oštećenja.	Zagotovite, da so profili UA zaščiteni pred ekstremnimi temperaturami ali vlago, da preprečite deformacije ali poškodbe.	Ügyeljen arra, hogy az UA-profilok védve legyenek a szélsőséges hőmérsékletektől és nedvességtől, hogy elkerülje a deformációt vagy a károsodást.
Vermeiden Sie die Installation von Profilen in Bereichen mit hoher Feuchtigkeit oder direkter Sonneneinstrahlung, wenn sie nicht dafür ausgelegt sind.	Avoid installing profiles in areas of high humidity or direct sunlight unless they are designed for this.	Évitez d'installer des profilés dans des zones très humides ou exposées à la lumière directe du soleil s'ils ne sont pas conçus à cet effet.	Evitare l'installazione dei profili in aree con elevata umidità o luce solare diretta se non sono progettati per questo.	Vermijd het plaatsen van profielen in ruimtes met een hoge luchtvochtigheid of direct zonlicht als deze daar niet voor ontworpen zijn.	Evite instalar perfiles en zonas con mucha humedad o luz solar directa si no están diseñados para ello.	Vyhňte se instalaci profilů v oblastech s vysokou vlhkostí nebo přímým slunečním zářením, pokud k tomu nejsou určeny.	Izbjegavajte ugradnju profila u prostore s visokom vlagom ili izravnom sunčevom svjetlošću ako nisu predviđeni za to.	Izogibajte se namešcanju profilov v prostore z visoko vlažnostjo ali neposredno sončno svetlobo, če niso namenjeni temu.	Kerülje a profilok magas páratartalmú vagy közvetlen napfénynek kitett helyekre történő beszerelését, ha azokat nem erre tervezték.
Vermeiden Sie unsachgemäße Verwendung oder Modifikationen der Profile, die ihre Integrität oder Sicherheit beeinträchtigen könnten.	Avoid improper use or modification of the profiles that could compromise their integrity or security.	Évitez toute utilisation inappropriée ou toute modification des profils qui pourrait compromettre leur intégrité ou leur sécurité.	Evitare usi impropri o modifiche ai profili che potrebbero comprometterne l'integrità o la sicurezza.	Vermijd oneigenlijk gebruik of wijzigingen aan de profielen die de integriteit of veiligheid ervan in gevaar kunnen brengen.	Evitar usos indebidos o modificaciones de los perfiles que puedan comprometer su integridad o seguridad.	Vyhňte se nesprávnému použití nebo úpravám profilů, které by mohly ohrozit jejich integritu nebo bezpečnost.	Izbjegavajte nepravilnu upotrebu ili izmjene profila koje bi mogle ugroziti njihov integritet ili sigurnost.	Izogibajte se nepravilni uporabi ali spreminjanju profilov, ki bi lahko ogrozili njihovo celovitost ali varnost.	Kerülje el a profilok nem megfelelő használatát vagy módosítását, amely veszélyeztetheti azok integritását vagy biztonságát.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyerekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.